

بِسْمِ اللّٰهِ الرَّحْمٰنِ الرَّحِيْمِ



دانشگاه اصفهان

دانشکده ادبیات و علوم انسانی

گروه زبان و ادبیات فارسی

## پایان نامه دکتری رشته زبان و ادبیات فارسی

### تصحیح و تحسیله حدیقه سنایی بر اساس نسخه ولی‌الدین (۵۶۸۴)

استاد راهنما:

دکتر اسحاق طغیانی

استاد مشاور:

دکتر سید علی اصغر میرباقری فرد

پژوهشگر:

مریم حیدری

تابستان ۱۳۹۲

کلیه حقوق مادی مترقب بر نتایج مطالعات، ابتكارات و  
نوآوری های ناشی از تحقیق موضوع این پایان نامه  
متعلق به دانشگاه اصفهان است.



دانشگاه اصفهان

دانشکده ادبیات و علوم انسانی  
گروه زبان و ادبیات فارسی

## پایان نامه دکتری رشته زبان و ادبیات فارسی

خانم مریم حیدری

### تحت عنوان

### تصحیح و تحسیله حدیقه سنایی بر اساس نسخه ولی الدین (۵۶۸۴)

در تاریخ ۱۳۹۲/۷/۱۷ توسط هیأت داوران زیر بررسی و با درجه .....کمال به تصویب نهایی رسید

۱- استاد راهنمای پایان نامه دکتر اسحاق ملکیانی با مرتبه ای علمی استاد

۲- استاد مشاور پایان نامه دکتر سید علی اصغر میرباقری فرد با مرتبه ای علمی استاد

۳- استاد داور داخل گروه دکتر محسن محمدی فشارکی با مرتبه ای استادیار

۴- استاد داور داخل گروه دکتر حسین آقا حسینی با مرتبه ای علمی استاد

۵- استاد داور خارج از گروه دکتر محمود مدبری با مرتبه ای علمی استاد

اعضاي مدیر گروه

دکتر حسین آقا حسینی

## سپاس نامه

سپاس و ستایش مر خدای راست جل جلاله که آثار قدرت او بر چهره روز روشن تابان است و انوار حکمت او در دل شب تار، درخشنan. آفریدگاری که درهای علم را بر ما گشود و عمری و فرصتی عطا فرمود تا بدان، خویش را در طریق علم و معرفت بیازماییم.

با سپاس فراوان از استاد گرانقدر جناب آقای دکتر طغیانی که با بیان نکته‌ها و رهنمودهای ارزنده، همواره راهنمای و راه گشای نگارنده در اتمام و اكمال پایان نامه بودند و در کمال سعه صدر و با حسن خلق و فروتنی، از هیچ کمکی در این عرصه بر من دریغ ننمودند.

با سپاس و قدردانی از استاد دانشمند ، جناب آقای دکتر میرباقری فرد ، که زحمت مشاوره این رساله را در حالی مתקבל شدند که بدون مساعدت ایشان، این پژوهه به نتیجه مطلوب نمی رسید.

و با تشکر و قدردانی خالصانه از تمامی کسانی که به نوعی مرا در به انجام رساندن این مهم یاری نمودند .

## چکیده

یکی از مهم ترین اجزای تشکیل دهنده فرهنگ و تمدن در هر یک از جوامع بشری میراث مکتوبی است که از گذشتگان به یادگار مانده است. بی شک تا زمانی که تمامی این میراث مکتوب به صورت علمی و دقیق تصحیح و منتشر نشود چهره فرهنگی هیچ ملتی به شکل تمام عیار آشکار نخواهد شد. بنابراین تصحیح و احیای نسخه‌های خطی که همانند زنجیرهای مستحکمی فرهنگ دیروز را به امروز پیوند خواهند زد از اولویتهای ادب پژوهان و دانشجویان ادبیات است. در بررسی نسخه‌های خطی قدیمی موجود از حدیقه، اولین مسئله‌ای که ذهن پژوهنده را به خود جلب می‌کند وجود اختلافات فراوان بین نسخه‌ها از حیث شمار و نظم ایيات است به طوری که این بی‌نظمی حتی بر تقسیم بندی متن به بخش‌ها و شیوه تنظیم ابواب نیز حاکم است. همین آشفتگی و عدم تناسب نسخه‌ها از لحاظ شمار و نظم ایيات را می‌توان یکی از مهم ترین دلایل مهجور ماندن این مثنوی دانست که باعث گردیده این کتاب هر چند از متون اصلی عرفانی فارسی است و راهنمای تأليف منظومه‌های عطار و مثنوی مولوی بوده است از همه مهجورتر واقع شود و آن‌گونه که شایسته این اثر ارزشمند است به تصحیح و بررسی نسخ آن توجه نشود.

با وجود چاپ‌ها و تصحیح‌های متعدد که تا کنون از حدیقه سنایی انجام گرفته است به نظر می‌رسد هنوز چاپ و تصحیح این کتاب ارزشمند بر اساس نسخه‌های قدیمی که تا کنون مورد استفاده مصححین قرار نگرفته امری ضروری است، چرا که این امر می‌تواند بسیاری از دشواری‌ها و مشکلات ایيات را حل نماید و پرده از ابهامات موجود در مورد این کتاب بردارد، به همین جهت نویسنده یکی از قدیمی ترین نسخ تاریخ دار حدیقه را جهت تصحیح مجدد این کتاب انتخاب کرد.

نسخه بازیزد ولی الدین کهنه ترین نسخه تاریخ دار از کلیات سنایی است که در سه جای نسخه تاریخ کتابت آن ۶۸۳ و ۶۸۴ ذکر شده است. این نسخه تا کنون مورد استفاده مصححین قرار نگرفته است و از همین رو تصحیح این نسخه به عنوان پایان نامه دکتری اینجانب برگزیده شد.

در این پژوهش در مقدمه‌ای جامع و با استناد به آثار چاپی و خطی موجود به علل اهمیت تصحیح این نسخه منحصر به فرد و معرفی نسخه‌های قدیمی حدیقه پرداخته می‌شود و در مرحله بعد با اساس قرار دادن نسخه ولی الدین و مقابله با نسخه‌های کابل، بغداد لی، اینالحق و مجلس تصحیح انتقادی انجام می‌گیرد و در پایان فهرست موضوعات مهم، لغات و اصطلاحات، ترکیبات و امثال و کنایات ارائه می‌شود.

**کلید واژه:** حدیقه الحقيقة، سنایی غزنوی، نسخه بازیزد ولی الدین، قدیمی ترین نسخه‌ها، تصحیح.

## فهرست مطالب

صفحه	عنوان
یک	مقدمه
یک	معرفی حکیم سنائی
سه	جایگاه سنایی در عرفان سده ششم
هشت	اهمیت حدیقه در عرفان اسلامی
نه	جنبه های تعلیمی حدیقه
یازده	قدیمی ترین نسخه های حدیقه
چهارده	نسخه با یزید ولی الدین
هفده	علل اختلاف نسخ حدیقه
بیست و یک	ضرورت تصحیح حدیقه بر اساس نسخه ولی الدین
بیست و هفت	نسخه های مورد استفاده در تصحیح
بیست و یک	شیوه تصحیح متن
بیست و پنج	فرضیات و پرسش ها
۱	متن کتاب
۴۹۵	تعلیقات
۵۰۴	فهرست ها
۵۲۱	منابع و مأخذ

## فهرست عنوان‌های متن

	عنوان
صفحة	
١	مقدمه محمد بن علی رفا بر حدیقه .....
١	الباب الاول .....
١٢	فی التوحید .....
١٤	فی المعرفة .....
١٥	تمثیل العقاب بصوره الفیل .....
١٦	فی صفات الله تعالیٰ و تقدس .....
١٦	التمثیل فی اصحاب السوء .....
١٧	فی الوحدانیه و العظمه .....
١٨	فی التنزیه .....
١٩	فی تقدیس الله جل ذکرہ .....
٢١	داستان باستان .....
٢٢	التمثیل لقوم ينظرون بعین الاحوال .....
٢٤	فی تربیت الاطفال .....
٢٥	فی اظهار قدرته .....
٢٦	فصل فی الدرجات .....
٢٧	فی الصفا و الاخلاص .....
٢٨	فی الحفظ و الرقیب .....
٢٩	فی التفویض .....
٣٠	فی الهدایه و النظر .....
٣١	مجاهده للسالک .....
٣٣	فی الكرامه .....
٣٤	فی الفقر و المسکنه .....
٣٥	فی استغناص غیر الله .....
٣٦	فی التضرع .....
٣٨	فی عدل الحاکم و انصافه .....
٣٩	فی الذکر .....
٤٠	للتمثیل .....
٤٠	فی العدل .....
٤٢	فی الغنی .....
٤٣	فی ممده و لطفه جل ثناه .....
٤٦	فصل فی العلم .....
٤٧	فصل فی الخلق .....
٤٨	فصل فی الرزق .....
٤٩	مناجات زال در وقت کشت .....

## صفحة

## عنوان

٥٠	داستان بنى اسرائيل .....
٥٢	فصل فى قدمه جل تنافره .....
٥٢	فصل فى تجريد .....
٥٤	تعليم السالك فى لون المسالك .....
٥٧	حكاية شيخ ابوبكر شبلی .....
٥٨	التمثيل .....
٦٠	فصل فى التعبير .....
٦٢	فى الصناع .....
٦٣	فى الحمار .....
٦٣	فى السباع .....
٦٤	فى الكواكب .....
٦٤	فصل فى تقرير المصالح .....
٦٦	فى الايات لله تعالى .....
٦٨	فى البذل و العطا .....
٦٩	الغنا فى النوحيد .....
٧١	حكاية .....
٧١	حكاية عابد .....
٧٤	من اقام الصلوه اعطى الجنه .....
٧٦	فى الخشوع و الخضوع .....
٧٧	التمثيل فى صبيان المكتب .....
٧٩	فى تقرير الصلوه .....
٨١	فصل فى النباء .....
٨٢	فى الذكر و الرحمه .....
٨٣	فى شرط الدعا .....
٨٤	فى المناجات .....
٨٧	ذكر الافلاك و الارض .....
٨٨	حكاية .....
٨٩	فى التنبه .....
٩١	فصل فى الشوق .....
٩٣	فى الغضب .....
٩٣	فى التصفيه .....
٩٤	للتمثيل .....
٩٤	فى الآداب .....
٩٥	فى التسليم و الرضا .....
٩٧	فى المجاهده .....

عنوان	
في الخوف و الرجا	٩٧
في صبر عند المصيبة	١٠٠
مفتاح العبودية	١٠٢
التمثيل	١٠٤
في التنبه	١٠٥
الباب الثاني في كلام ا	١٠٥
جلال كلام	١٠٦
سر الكلام	١٠٨
في هدايه الكلام	١١٢
الكسب بالكلام	١١٢
حجه الكلام	١١٣
في تلاوه القرآن	١١٤
في القرائه	١١٦
في الحاله	١١٧
في الشرف	١١٨
في القناعه	١٢٢
في الترك و التجريد	١٢٢
ذكر الانبياء خير من حديث غيره	١٢٣
الباب الثالث	١٢٥
الوجه الاول	١٢٥
في نعمت النبي عليه السلام	١٢٦
في بدايه النبويه	١٢٨
في اعجازه و خلقه	١٢٩
في صفت المراج	١٣١
تفضيل بر انبيا	١٣٤
في نعمته و انزل الله عليه السلام	١٣٨
فصل في الخلق	١٤١
رحمه للعالمين	١٤٦
في الثنا	١٤٩
فصل في رجحان	١٥٠
في صفاته	١٥٦
للتمثيل	١٥٧
في استقامه شرعه	١٥٨
فصل في المراج	١٥٨
من احب ابابكر فقد اقام الدين	١٦٠

## عنوان

## صفحة

١٦٦	من احب عمر فقد اوضح السبيل .....
١٧٠	من احب عثمان فقد استار بنور الله .....
١٧٣	من احب عليا فقد استمسك بالعروه الوثقى .....
١٨٠	في حرب الجمل .....
١٨١	فوت صلوه العصر .....
١٨٢	فصل معاويه .....
١٨٤	حرب صفين .....
١٨٥	مقتل على (ع) .....
١٨٨	في فضيله الاميرين العادلين .....
١٩١	ذكر الحسين عليه السلام .....
١٩٣	مقتل حسين بن على (ع) .....
١٩٦	المرأه الصالحة خير من الفارجل السوء .....
١٩٦	التمثيل .....
١٩٧	في فضيله الامام المعظم ... محمد بن ادريس الشافعي .....
١٩٩	في مناقبها رضي ا... عنه .....
٢٠١	في النصيحه تلفريقين وفقه ا... .....
٢٠٣	في الامثله في الموعظه و الحكمه .....
٢٠٣	الباب الرابع .....
٢٠٥	ذكر العقل و حب من شأنه عجب .....
٢٠٦	العقل سلطان الخلق و حجه الحق .....
٢١٥	في بيان العقل و النض .....
٢١٦	حكاية معن .....
٢١٨	في صدق العقل و حقيقه .....
٢١٩	في العقل و صفتة .....
٢٢٠	ذكر عزت العقل .....
٢٢١	ذكر منزله العقل .....
٢٢٢	في مراتب نفس الانسانى .....
٢٢٣	في مرتبته و عزته .....
٢٢٤	في بيان العقل و الشرع .....
٢٢٥	الباب الخامس .....
٢٢٥	في بيان العلم .....
٢٢٦	في مراتب العالم و المتعلم .....
٢٣١	الظلم وضع الشى فى غير موضعه .....
٢٣٢	فى القدر الجاهل .....
٢٣٤	حكاية .....

عنوان	صفحة
فى التوحيد .....	٢٣٦
فى المجاهده .....	٢٣٧
فى بيان العشق .....	٢٣٨
فى الاحوال العشق .....	٢٣٩
فى سبب العشق .....	٢٤١
فى العشق .....	٢٤٢
حكايات .....	٢٤٣
للتمثيل .....	٢٤٤
فى الاكل و الشرب .....	٢٤٥
فى الحكمت .....	٢٤٦
فى السمع و البصر .....	٢٤٧
فى الحكمه و الموعظه .....	٢٤٨
الفرق بين الجسم و القلب .....	٢٥٠
فى ذم العوام .....	٢٥٢
ذكر القلب انصح لان شأنه ارضع .....	٢٥٤
فى الفقر طريقه التوصف .....	٢٥٦
فى سلوك طريق الاخره .....	٢٥٧
فى بيان حقيقه الزهد و الريا .....	٢٦٠
داستان مرغ با ماهى .....	٢٦٢
فى بيان قوله تعالى و حملها الانسان .....	٢٦٣
فى انواع ملكى .....	٢٦٥
صفت بهيمى و نوعها .....	٢٦٩
النشر فى يوم الحشر .....	٢٧٠
فى صفت الليل .....	٢٧٢
الشيخ فى قومه كالبني فى امته .....	٢٧٤
در سؤال کردن از شیخ .....	٢٧٥
فى مرتبته و حکمه .....	٢٧٨
فى تبدل الاحوال .....	٢٧٩
فى غفلت المشايخ .....	٢٨١
فصل فى صفت المرید .....	٢٨٣
باب السادس .....	٢٨٤
در غرور و غفلت و سبب صوت .....	٢٨٤
فاعتبرو يا اولى الابصار .....	٢٨٦
شرح القناعه و التسلیم .....	٢٨٦
فى صفت الارض خاصه و عامه .....	٢٨٧

عنوان	صفحة
فى صفت الموت .....	٢٨٨
فصل فى ذنب الدنيا .....	٢٩٠
فى التمثيل .....	٢٩٤
فى صفت الوحى .....	٢٩٥
التمثيل فى اصحاب الغرور .....	٢٩٧
فى ترك الدنيا و التجرد فيه .....	٢٩٨
فى احساب القبایح و الفضایح .....	٢٩٩
فى اصحاب الغفله و نظر السوء .....	٣٠٠
فى شره الاكل .....	٣٠٤
فى ذم من افتخر بزینته الدنيا .....	٣٠٦
التمثيل بالجبان .....	٣٠٨
اندر مذمت مال دوست .....	٣٠٩
حكايات .....	٣١٠
فى اكل الربا .....	٣١١
فى التحذير و ترك الدنيا .....	٣١٣
در سرگذشت اجل .....	٣١٣
فى حفظ النظر .....	٣١٦
فى نظر المحارم .....	٣١٦
صفت خوب روی و بد خوی .....	٣١٨
فى مذمت الشاهد .....	٣١٩
الباب السابع .....	٣٢٢
فى دار الدنيا دون دار العقبى .....	٣٢٧
فى ذم العالم و العاجل .....	٣٢٨
فى مرتبه الرياضيه .....	٣٢٩
فى شکر هدایه الاسلام .....	٣٣٢
فى صلابه طريق الاسلام .....	٣٣٣
فى اعتقاد السوء بسبب الرزق .....	٣٣٦
فى شركه ابومره .....	٣٣٨
التمثيل .....	٣٣٩
فى حب الدنيا و غروه .....	٣٤٠
التمثيل فى الحسن و الاقبال .....	٣٤٣
فى الحكمه و الحرکه .....	٣٤٤
التمثيل .....	٣٤٥
يعظ نفسه .....	٣٤٦
فى الاحتياط .....	٣٤٧

عنوان	صفحة
فى ذم الدنيا .....	٣٤٨
فى مذمت الدنيا .....	٣٥٠
حكايت بهلول .....	٣٥١
فى ذكر الربيع .....	٣٥١
فى مدح الشراب و صفتها .....	٣٥٣
فى شرح الاسلام .....	٣٥٥
فى صفة الطريق .....	٣٥٧
فى الموت .....	٣٥٨
الباب الثامن .....	٣٥٩
فى ذكر الحكمه .....	٣٥٩
التمثيل فى الاخلا .....	٣٦٠
فى صفت المحب .....	٣٦١
فى الحب الحالص و المجازي .....	٣٦٢
فى المواسات مع الناس .....	٣٦٣
فى صفت حبيب الجاهل .....	٣٦٤
فى صفت القرین و المحبوب .....	٣٦٦
فى المدعى لمحبه غيره .....	٣٦٧
النهى عن صحبت العوام .....	٣٦٨
فى مذمت الاقارب .....	٣٦٩
فى مذمت الاخ .....	٣٧٠
التمثيل .....	٣٧١
فى مثالب امور الابن و البنت .....	٣٧١
فى مذمت الاخت .....	٣٧١
ذكر مذمت الختن .....	٣٧٢
ذكر مذمت العم .....	٣٧٣
فى مذمت و بال الحال .....	٣٧٤
فى مذمت العوان .....	٣٧٥
صفت گدائى كندآور .....	٣٧٥
فى صفة قربات الصوفيه .....	٣٧٦
حكايت .....	٣٧٧
فى مذمه قربات الفقيه .....	٣٨٠
التمثيل للجهال .....	٣٨١
التمثيل فى اليقظه على يوم الغفله .....	٣٨٣
فى عدل الملك و انصافه .....	٣٨٥
فى عصمه دماء المظلومين .....	٣٨٨

عنوان	صفحة
حكايات فى هذه المثل .....	٣٩٠
فى حكم الملك و عفوه .....	٣٩١
فى العدل و سخا الملك .....	٣٩٤
فى سياسة الملك .....	٣٩٨
السلطان ظل ا... فى الارض .....	٤٠١
فى حكم الامام ابوحنيفه .....	٤٠٢
فى الرسالة .....	٤٠٥
فى تقليد الملك على وزراء السوء .....	٤١٠
فى سخا الملك و حسن سيرته .....	٤١١
حكايات زاهد .....	٤١٣
فى تعهد القضاة و العلماء .....	٤١٥
فى اظهار العدل .....	٤١٧
فى الانصاف .....	٤١٨
و ما الحيوة الدنيا الاعب و لهو .....	٤٢٠
الباب التاسع .....	٤٢٠
يمدح السلطان بهرامشاه .....	٤٢٠
فى صفت الحكماء و عمال ...	٤٢٢
در بدی صحت عوام الناس .....	٤٢٤
فى ذکر السفیه .....	٤٢٤
فى مذمت اهل الوقت .....	٤٢٥
من طلب الدنيا بعمل الآخره .....	٤٢٧
التمثيل .....	٤٢٨
فصل في الملامه .....	٤٣٠
فى شرف النفس .....	٤٣١
فى هجو الشاعر .....	٤٣٢
در هجو علوی زرمدی .....	٤٣٣
التمثيل .....	٤٣٤
فى مذمه الحكيم الطالعى .....	٤٣٦
فصل في بعضهم .....	٤٣٨
فى ذکر العوام و ...	٤٣٩
فى مذمه خدمة المخلوق .....	٤٤٢
فصل في القناعه .....	٤٤٣
فى مثال اصحاب ...	٤٤٤
فى صفت العلل و الامراض .....	٤٤٥
فى علم الطب .....	٤٤٥

عنوان	صفحة
فى حال اطيا الزمان .....	٤٥٠
فى بطلان احكام نجوم .....	٤٥٠
فى صفت الافلاك .....	٤٥١
صفت طبائع السابعة .....	٤٥١
صفت البروج .....	٤٥٢
فى بيوت الكواكب .....	٤٥٢
فى وضع هذالعلم .....	٤٥٣
فى مذمه اهل النجوم .....	٤٥٦
و ذكر العظه و نصيحه .....	٤٥٧
فى شرح الرفيق .....	٤٥٨
فى حفظ الصحه .....	٤٦٠
فى حفظ الغيب .....	٤٦١
التمثل فى حفظ الاسرار .....	٤٦٣
الباب العاشر .....	٤٦٥
ذكر سلطان الزمان .....	٤٦٥
فى حسب حاله .....	٤٦٦
فى مبالغه مدحه .....	٤٦٨
فى تفضيل هذا الكتاب .....	٤٦٨
فى قوه طبعه .....	٤٧١
خواجه عميد احمد مسعود .....	٤٧٢
يمدح السلطان الاعظم شاهنشاه .....	٤٧٣
فى بدايه الملك .....	٤٧٥
فصل فى خصاله و فضيلته .....	٤٧٨
در مدح نظام الملك وزير بهرامشاه .....	٤٧٩
يمدح سيد نظام الدين .....	٤٨٢
يمدح الامام الاجل مفتى الاسلام .....	٤٨٣
در مدح شيخ الاسلام .....	٤٨٤
يمدح الامام الاجل مفتى الفريقيين .....	٤٨٤
يمدح صدره الاسلام .....	٤٨٥
التمثل .....	٤٨٦
فى اداء الحق .....	٤٨٨
فى احترازه .....	٤٨٩
التمثل .....	٤٨٩
فى شكایت اهل الزمان .....	٤٩٠
فى بيان خلق افعاله .....	٤٩١

## باسم‌هه تعالی

### مقدمه

#### معرفی حکیم سنایی

با وجود تلاش‌ها و تحقیق‌های فراوانی که تاکنون در مورد زندگی سنایی صورت گرفته هنوز ترسیم سیمای واقعی این شاعر بزرگ دشوار به نظر می‌رسد، که علت آن وجود نظرات مختلف و گاه مخالف در احوال و زندگانی شاعر است. این اختلاف نظر از عنوان و لقب گرفته تا تاریخ تولد و وفات مشهود است. تحقیقات و کتاب‌هایی که در مورد زندگی سنایی نوشته شده بسیار زیاد است و آوردن آن در این مقام موجب اطالة کلام خواهد شد، به همین جهت به اختصار و گذرا به معرفی حکیم سنایی می‌پردازیم.

**نام و کنیه:** سنایی بنابر آنچه خود در آثارش بدان تصریح کرده و آنچه تذکره‌نویسان نوشته‌اند «ابوالجاد مجده‌بد ابن آدم سنایی» نام دارد. قدیم‌ترین منبعی که به این نام اشاره کرده مقدمه‌ای است که علی رفاء بر مقدمه دیوان سنایی است که بلا فاصله پس از مرگ سنایی تنظیم و تدوین شده است، آنجا که می‌گوید: «روزی من که مجده‌بد ابن آدم سنایی‌ام در مجد و سنا به این کلمات نگاه کردم.» (مدرس، ۱۳۷۷، ص ۱۱) بنابر این دو بیت در دیوان او:

پسری دارم همنام رهی	کز تو می‌خدمت او جویم من
آنکه نیکو کند از همنامی	خدمت خواجه حسن بنده حسن

(مدرس، بی‌تا، ص ۵۴۵)

و در بیت:

تو حسن خلق و حسن بنده حسن	حسن اندر حسن اندر حسن
(همان، ص ۵۲۲)	

بعضی از محققان از جمله فروزانفر در سخن و سخن‌وران را بر آن داشته که نام او را اصلاً حسن بدانند که بعدها مجده‌بد نامیده شده است. (فروزانفر، ۱۳۶۹، ص ۲۵۵) لیکن تا آنجا که مسلم است وی در عصر خود نیز به مجده‌بد بن آدم معروف بوده است و همه تذکره‌نویسان نیز از وی با این نام یاد کرده‌اند.

**سال تولد:** تاریخ تولد سنایی به درستی معلوم نیست به همین علت اکثر تذکره‌نویسان در این مورد سکوت کرده‌اند. تذکرة الشعرا و ریاض الشعرا تاریخ تولد سنایی را ذکر نکرده‌اند. در مجلمل فصیحی، خوافی سال ۴۳۷ به عنوان سال تولد شاعر می‌پذیرد. بعضی از نویسنده‌گان همچون رضاقلی خان هدایت در تذکره ریاض‌العارفین نیز این تاریخ را ذکر کرده‌اند، اما مدرس رضوی بنابر تاریخ اتمام حدیقه و تاریخ مورد پذیرش برای وفات سنایی سال ۴۳۷ را نمی‌پذیرد و سال ۴۶۳ یا ۴۷۳ را صحیح‌تر می‌داند. زرین کوب سال ۴۷۳، مریم حسینی سال ۴۶۷ و ذبیح‌الله صفا اواسط یا اوائل نیمه دوم قرن ۵ را تاریخ تولد وی می‌دانند. در برخی از موارد می‌گوید: در

صورتی که مرگ سنایی را ۵۲۵ بدانیم سال ۴۳۷ به عنوان سال تولد او محتمل است. با توجه به بیتی که سنایی در شکوه از روزگار پیری گفته:

شیر یک سالگیم کرد اثر  
پس چل سال گرد عارض و سر  
(سنایی، ۱۳۷۷، ص ۷۱۹)

که در آن به سن و سال شاعر اشاه دارد و از پای گذاشتن وی به چهل سالگی سخن می‌راند که اگر چهل را از سال وفات او کم کنیم سال ۴۸۵ را باید پذیرفت، هرچند این فرضیه نیز چندان پذیرفتنی نیست چراکه سنایی در ادامه همین شعر، بیت زیر را نیز آورده است:

عمر دادم به جملگی بر باد  
بر من آمد ز شصت صد بیداد  
(سنایی، ۱۳۷۷، ص ۷۲۰)

که اشاره به سن شصت سالگی شاعر دارد و بر اساس آن باید سال ۴۶۵ را سال تولد شاعر بدانیم که کاملاً با تاریخ قبلی مغایرت دارد به همین دلیل این ابیات نمی‌تواند نشان‌دهنده تاریخ صحیح تولد سنایی باشد. دبروین نظر همه کتابها را با ذکر دلیل رد می‌کند اما خود تاریخ خاصی را در این مورد ارائه نمی‌دهد! (دبروین، ۱۳۷۸، ص ۸۵)

اسحاق طغیانی با در نظر گرفتن تمام تاریخ‌های یاد شده تولد سنایی را در اواسط نیمه دوم قرن پنجم هجری و بین سال‌های ۴۳۶ تا ۴۷۳ می‌داند.

**احوال شاعر:** از زندگی سنایی آگاهی چندانی نداریم جز آنکه در ابتدای حال با دربار بهرامشاه ارتباط داشته است. (براون، ۱۳۶۶، ص ۲۱) وی در نزد بهرامشاه بسیار محترم بوده است و خانواده او از خانواده‌های مورد احترام مردم غزنیین بوده‌اند و دوران کودکی و جوانی را در این شهر به کسب علوم و آشنایی با آراء متصوفه پرداخت (حسینی، ۱۳۸۲، ص پنج). او در ابتدای کار شاعری به مدح پادشاهان غزنی و درباریان می‌پرداخت و به شیوه فرخی و عنصری کسانی همچون مسعود بن ابراهیم و بهرامشاه بن مسعود را در شعر خود می‌ستود تا اینکه دچار تغییر و تحول روحی شد و به قول تذکره‌نویسان دیوان خود را از مدایح شست، اما چنانکه از اشعار حدیقه و قصایدی که در ایام اقامت در خراسان سرود معلوم می‌شود، وی حتی پس از تحول روحی نیز از مدح پادشاهان به طور کامل دست نشسته و خود را بی‌نیاز از مدح پادشاهان نمی‌دانسته است به عنوان مثال مدح بهرامشاه بن مسعود را هم در دیوان و هم در حدیقه می‌توان مشاهده کرد. ظاهراً بین سال‌های ۴۹۲-۵۰۸ از غزنه به بلخ مهاجرت کرده که مقارن با سلطنت مسعود بن ابراهیم بوده است (مدرس، بی‌تا، ص سی و شش). اولین مثنوی او کارنامه بلخ در این شهر سروده شده است. سنایی مدتی را در بلخ، سرخس، هرات، طوس و نیشابور گذراند و چنانکه گفته‌اند از بلخ سفری به مکه داشته و حج به جای آورده است. اقامت در شهرهای مختلف خراسان و معاشرت با طبقات گوناگون مردم بر تجربه‌های زندگی او افزود. تا اینکه حدود سال ۵۱۸ به غزنیان بازگشت. (صفا ۱۳۸۳، ص ۲۷۴) اما دیگر از آن نشاط جوانی و اضطراب‌ها و گمگشته‌گی‌های آن دوران در وجود او خبری نبود و سال‌های پایانی عمرش در فقر و بی‌سامانی می‌گذشت تا آنجا که یکی از دوستانش معروف به خواجه عمید احمد

ابن مسعود تیشه خانه و اسباب راحتی او را مهیا می کرد و او را به تدوین اشعار حدیقه تشویق می نمود. سنایی پس از نظم حدیقه و انتشار اشعار آن با مخالفت شدید جمعی از علما و فقهاء روپروردش که علت آن غلوی بود که سنایی در دوستی آل علی کرده بود و از آل ابوسفیان و عاملین به رای و قیاس تبری جسته بود. به همین علت او را تکفیر کردند و کتاب او را ضلال شمردند و از این بابت که مورد بی مهری بهرامشاه قرار گرفت. سنایی جهت اثبات بی گناهی خویش نسخه‌ای از حدیقه را به همراه نامه‌ای نزد برهان الدین علی بن الحسین الغزنوی معروف به بریانگر فرستاد و از او خواست تا از محضر خلیفه و فقهاء بغداد نامه‌ای مبنی بر درستی عقیده سنایی بگیرد و به غزنه بفرستد و بدین وسیله از دشمنی و مخالفت علماء آسوده شود، اما ظاهراً هنوز نامه از بغداد به غزنه نرسیده بود که سنایی بدرود حیات گفت. (مدرس رضوی، ۱۳۷۷، ص کط)

تاریخ وفات او را سال‌های ۵۲۵ (مقدمه علی رفا، ریاض الشعرا، دبروین) ۵۳۵ (صفا، مدرس) ۵۴۵ (طغیانی، حبیبی) نوشته‌اند که به نظر می‌رسد تاریخ ۵۴۵، بر اساس تحقیقی که حبیبی در مقاله «تحقیقی بر وفات سنایی» کرده است صحیح‌تر باشد. (حبیبی، ۱۳۲۸، ص ۶۲۰)

**آثار سنایی:** قصاید، غزلیات، رباعیات، قطعات و مفردات سنایی در دیوان اشعار وی گرد آمده است. جز دیوان، آثار دیگر او عبارت است از:

۱- حدیقة الحقيقة: این منظومه که در قالب مثنوی سروده شده است، محتوای عرفانی دارد. این منظومه را الهی نامه سنایی نیز خوانده‌اند. کار سروdon حدیقة الحقيقة در سال ۵۲۵ هجری قمری پایان یافته است.

۲- طریق التحقیق: منظومه دیگری در قالب مثنوی است که به وزن و شیوه حدیقة الحقيقة سروده شده است و کار سروdon آن در سال ۵۲۸ هـ. سه سال بعد از اتمام حدیقة الحقيقة، تمام شده است.

۳- سیر العباد الى المعاد: شامل هفت‌صد بیت است و در آن از موضوعات اخلاقی سخن رفته است. سنایی در این اثر به طریق تمثیل، از خلقت انسان و نفوس و عقل‌ها صحبت به میان آورده است. سنایی آن را در سرخس سروده است.

۴- کارنامه بلخ: هنگام توقف شاعر در بلخ سروده شده و حدود پانصد بیت است و چون به طریق مزاح سروده شده، آن را مطابیه‌نامه نیز گفته‌اند.

۵- عشق‌نامه: شامل حدود هزار بیت در قالب مثنوی است و در چهار بخش حقایق، معارف، مواعظ و حکم گرد آمده است.

۶- عقل‌نامه: منظومه‌ای است که در سبک و وزن عشق‌نامه در قالب مثنوی سروده شده است.

۷- مکاتیب: نوشته‌ها و نامه‌هایی از سنایی است که به نثر فارسی نوشته شده است.

### جایگاه سنایی در عرفان سده ششم

قرن ششم در تاریخ تصوف و عرفان اسلامی نقش خاصی دارد چرا که در این دوره تحول و دگرگونی چشمگیری در عرفان و ادبیات صوفیانه ایجاد شد و ثبات نسبی تصوف که در دوره قبل به وجود آمده بود از میان می‌رود. از علتهای اصلی این دگرگونی ورود موضوعات تازه به حوزه تصوف، تألیف آثار عرفانی به شکل

گستردہ و متنوع و استفاده از شعر فارسی برای تبیین و شرح تعالیم عرفان را می‌توان برشمرد。(میر باقری فرد، ۱۳۸۶، ص ۱۴۸)

در این دوره مسائل تصوف و عرفان به وسیله عارفان برجسته‌ای مانند شیخ الاسلام ابوالفتوح مجده‌الدین امام احمد بن محمد بن احمد غزالی طوسی برادر امام محمد غزالی (متوفی ما بين سالهای ۵۱۷-۵۲۰ هـ.ق) و ابوالفضائل محمد بن عبدالله میانجی مشهور به عین القضاط همدانی (مقتول بسال ۵۲۵ هـ.ق) و شیخ حماد دباس (م - ۵۲۵ هـ.ق) و شیخ عبدالقدار گیلانی (متولد ۴۷۱ - متوفی ۵۶۱ هـ.ق) مؤسس سلسلة قادریه و شیخ ابوالنجیب سهروردی (م - ۵۶۳ هـ.ق) و ابو مدین بغدادی متوفی ۵۹۰ هـ.ق و نجم الدین کبری ملقب به طامه الکبری از محدثین معروف (متولد ۵۴۰ در خوارزم و مقتول بسال ۶۱۸ در خوارزم)، جنبه فلسفی یافت و مجملات آن تفسیر گردید و آثار سودمند و با ارزش از نظم و نثر به وجود آمد و تعلیمات عرفانی تا اندازه‌ای مدون گشت و نیز عقاید و آراء صوفیان که مستند به قرآن و حدیث و یا مکافیه و شهود اولیاء صوفیه و منقولات از مشایخ بود، در این زمان کم کم بر پایه تحقیقات کلامی و تعلیمات فلسفی تکیه نمود. در این عصر دستور به سیر و سلوک معنوی و تعیین مقامات و مراحلی که سالک بایستی بپیماید و راه و رسم منزل‌ها، با رعایت شریعت و توجه به قرآن و حدیث و به همت صوفیان ارجمندی چون شیخ ابوالقاسم عبدالکریم هوازن قشیری و حجه الاسلام ابوحامد محمد بن محمد غزالی (۴۵۰ - ۵۰۵ هـ.ق) انجام گرفت.

صوفیه مورد احترام بیشتر مردم بودند و خاص و عام به آنان توجه داشتند. این حالت از قرن پنجم آغاز شد و در این قرن به شکل چشم‌گیری درآمد. علت توجه بیشتر طبقات مردم، حتی امرا و سلاطین به تصوف، این بود که از سویی بیشتر دانشمندان دینی و فقهاء و محدثین با تقلید منصب قضا و تدریس در مدارس و تولیت امور اوقاف و وعظ و احتساب و امامت جماعت وظیفه خور دیوانی به شمار می‌رفتند و خواهی نخواهی در امور شرعی که بر عهده آنان بود از دیوانیان جانب‌داری می‌کردند و همین امر سبب دلسربی عame از ایشان شده بود و احترامی که درباره آنان به عمل می‌آمد ظاهری بود و باطنًا به زهد و پارسایی آنان معتقد نبودند. از طرفی هم مشایخ صوفیه تصوف را به رنگ دین و مذهب آراسته بودند و در کتاب‌ها و نوشته‌های خود با استشهاد به آیات قرآن و احادیث، این مسلک را در نظر عوام دلپسند می‌ساختند. حتی گذشته از زهد، و اجتناب از معاصی، برخی مشایخ در امر به معروف و نهی از منکر نیز اهتمامی به سزا داشتند و گاه گاه امرا و سلاطین را موعظت و به عدل و احسان در رعایت زیرستان ارشاد می‌کردند.

این بی‌طبعی و اعراض از دنیا از یک سو، و مبالغه مریدان در مقامات روحانی مشایخ و علم بر مغایبات و اشراف بر خاطرها و قدرت بر کرامات و خوارق عادات آنان از سوی دیگر، به مشایخ صوفیه اهمیت و عظمت ویژه‌یی می‌بخشید و سبب شده بود که مورد احترام و تکریم آمیخته به خوف امرا و پادشاهان واقع شوند (زرین کوب، ۱۳۷۰، ص ۱۶۵).

از دیگر ویژگی‌های تصوف در قرن ششم این است که در نتیجه خستگی و آزردگی مردمان از نزاع‌های مذهبی شیعی و سنی و اسماعیلی و اشعری و معتزلی، و همچنین جنگ‌های صلیبی در میان خواص و هوشمندان، تمایلات صلح‌جویانه‌ای نسبت به همه مذاهب پدیدار شده بود.